

FOAIA POPORULUI

Prețul abonamentului:
Pe un an 4 coroane.
Pe o jumătate de an 2 coroane.
Pentru România 10 lei anual.
Abonamentele se fac la „Tipografia”, soc. pe acțiuni, Sibiu.

Apare în fiecare Duminică

INSERATE
se primesc în biroul administrației (strada Poplăci nr. 15).
Un sir garmond prima dată 14 bani, a doua-oară 12 bani
a treia-oară 10 bani.

„Asociațiunea”.

Când vor avea cetitorii »Foii Poporului« numărul acesta în mâinile lor, sărbăriile »Asociațiunii« noastre, care în anul acesta își ține adunarea generală la Sibiu, sunt în toiul lor.

»Asociațiunea pentru literatura română și cultura poporului român în temeiul de bătrâni nostri, este cea mai veche și mai mare reuniune a Românilor din Transilvania, Ungaria și Bănat. Ea a fost înființată cu gândul, ca să ajute propășirea literaturii române și să răspândească cultura în sinul poporului român, care așa de târziu a scăpat din lanțurile robiei trupei și sufletești. Lucrând la început cu mijloace mai modeste, în anii din urmă a luat un avânt tot mai mare, pe care l-a dovedește între altele înființarea unei școale de fete, sprințirea și tipărirea de cărți pentru poporul român, înființarea secțiunilor științifice, pașii făcuți pentru înființarea unui muzeu național și cuprinderea în sinul ei, care la început era numai pentru Transilvania, și a fraților din Bănat și Ungaria.

In timpul din urmă bărbați cu inima încălzită de dragostea cără popor lucră din răsputeri, ca »Asociațiunea« noastră să devină tot mai mult a poporului. Se va începe tipărirea de cărți bune și ieftine, prin care popularisându-se literatura și știința, căturarii nostri de pretutindenea să-și poată înmulții cunoștințele atât de necesare în ziua de astăzi. În sinul despărțimintelor ei se pot înființa reunii econo-

mice și de meseriași, cum se pregătesc să facă Brașovenii, se pot înființa agenții comunale, cari să-și aibă biblioteca lor și societatea lor de lectură.

Ca să ajungem însă la roadele, ce le putem culege din interesul și munca pusă în slujba acestei »Asociațiuni«, adică în slujba noastră, e de lipsă, ca toți căturarii, dela cel mai mare până la cel mai modest din satele noastre să o sprințim din toate puterile noastre. Cel mai bun sprinț il putem da, făcându-ne cât mai mulți membri, care după puterile lui: fundator, ordinar pe viață, ordinar sau ajutător. Folosul, ce-l vom avea din înscrisarea de membri, va fi nu numai cultural, ci și material.

Ca să se cunoască cât mai bine activitatea »Asociațiunii« noastre, lăsăm să urmeze un estras din raportul general al comitetului central al ei.

Membri are, afară de ajutători, 1533, un număr cu mult prea mic pentru un popor ca al nostru, cu atâtia preoți, învățători și alți mulți fruntași.

Averea administrată de comitetul central e de 493 900 cor. 37 bani.

Biblioteca proprie a »Asociațiunii« a avut la finea anului trecut 3944 opere în 5613 tomuri, 4203 broșuri și 22 harte.

Depositul de cărți menite spre vînzare parte în favorul fondului general, parte în favorul școalei civile de fete și altele, destinate să se distribuă d'acă gratuit, numără 4260 tomuri și 3672 broșuri.

Despărțimintele. »Asociațiunea« este împărțită în 42 despărțiminte, dintre care patru: Alba-Iulia, Deva, Lugoj și Zărnești n-au dat semne de viață.

După cum se spune și în raport, silințele de până acum nu au fost de ajuns, că se poate zice, că activitatea despărțimintelor nu mai lasă mult de dorit. Față de trecut însă, se arată un frumos progres, căci în mai multe despărțiminte se lucră cu plan și răbdare. Sunt însă unele, cari abia își țin adunarea cercuală, la care nu se aranjează astfel de lucruri, cari să lumineze sufletul poporului, cum ar fi concerte, prelegeri economice, expoziții de lucrări țărănești etc. Peste tot, până când nu se va reînvihi activitatea despărțimintelor până în cea mai dosnică comună a lor, conducețorii și membrii lor nu pot zice, că au satisfăcut îndatoririlor lor național-culturale.

La adunările cercuale s-au citit 33 de disertații populare.

Despărțimintele au până acum 42 agenturi comunale și 54 biblioteci populare, cele mai multe ambulante.

Fondul »Casei naționale«, în care se va instala și muzeul național, reprezintă până acum suma de 57 340 cor. 39 bani.

Din toate acestea date scoase din raportul comitetului resultă, că activitatea »Asociațiunii« noastre se desvoală tot progresând, cea mai bună garanță pentru progresul ei în viitor și îndemn pentru noi toți de a o îmbrățișa tot mai mult ca singura noastră reuniune cheamătă a intrunii pe toți Români de pe toate plaiurile și văile țărilor de sub coroana Sf. Stefan.

FOITA.

Poesii populare.

Din Magarei.

Fă-mă Doamne ce mi face,
Fă-mă floarea florilor
In poiana oilor;
C'am un bădiță cioban
Cu vrăstă de măgheran,
Vîntul bate, vrăsta-i cade,
Eu mă duce să-i-o ridic,
Că mi fală că-i voinic.
Bădiță de dorul tău
Zac în pat și nu mi-e rău,
Zac în pat ca de lingoare
Și nimica nu mă doare.

Culeasă de Maniu Holerea, iunie.

Zace badea 'n grădinuță
Cu mâna la inimă,

Nu știu Doamne ce mă face,
Să mă duce să văd ce face,
Eu 'i-am dus pită și nuci,
El imi cere buze dulci,
Eu 'i-am dus faguri de miere
El cere buzele mele.

Culeasă de Moise Blaga, iunie.

Foaie verde lemn băltăt
Mândra mea s'a măritat,
Dar' de s'ar fi măritat
Dela noi în altu sat
N'ăș avea aşa bănat,
Însă ea s'a măritat
Dela noi a treia casă
De-s cu inima tot arătă
Eu în curte o zăresc,
Viu în casă-o pomenesc,
Maica-mi zice să cinez,
Eu din inimă oftez,
Să-mi dă pat bun de hodină;
Eu oftez dela inimă.
— Taci tu feciorașul maichii,

Satu-i mare, fete-s multe

Si mai mari și mai mărunte

Să-ți găsești alta de frunte.

— Maică măicuță mea,

Sus e cerul, stele-s multe

Si mai mari și mai mărunte,

Dar' ca luna nu-i nici una,

Ca luna de luminoasă

Si ca mândra de frumoasă.

Culeasă de Ioan Popoviciu, iunie.

Din Foeni (Torontal).

Culese de Alexandru Murgu, iunie.

Frunză verde și una
Vină bade când vei vrea
Că io tot te-oi săruta,
Căci io nu-s aşa de proastă
Să despart dragostea noastră,
Căci io nu-s aceea fată
Să-mi ţin drăguțu cu plată,
Nici nu-s aceea copilă
Să-mi ţin drăguțu cu silă,
Căci io-s copilă cuminte
Căci dau dragoste 'nainte.

Aminat. Vineri, în 13 l. c. a fost fixată pertractarea procesului dlui G. Novacovici, pentru agitație în chestia Iancu. Pertractarea însă s'a amînat pentru proxima sesiune a curții cu jurați din Cluj, — din cauza, că nici acusatului, nici apărătorului nu li-s'a înmanuat în regulă cităriile.

Despotism. Despotismul ruseșc și face orgiile sale în nefericita Finlanda. Cum se anunță mai nou, măsurile de rusificare și de persecuții se succed cu repeziciune.

Eată ziarele cari au fost suprimate zilele acestea: Trei în limba suedează, și anume: »Dagligt Allenhande« din Helsingfors, »Nya Tidning« din Borgoe și »Jacobstads Tidning« din Jacobstad; apoi ziarele finlandeze »Savo-Karjala« din St.-Michael, »Savonlinna« din Nyslott și »Buksie« din Keschholm. Multe alte zare au fost suspendate pe timp mărginit, ear' altele au primit avertismente.

Limba suedează și finlandează a fost interzisă în numeroase școli. Exiliari la Siberia pe cale administrativă se fac cu sutele

Ce zic la aceste filoslavii și ziarul »Pravoslavni Vostok«?

TARIFUL VAMAL AUTONOM. Se anunță din Viena: Desbaterile următe în cauza revisiunii tarifului vamal autonom și intrerupte în Iulie a. c. s'a reluat ieri în ministerul de comerț sub președinția șefului de birou Stibral, fiind de față reprezentanții celor două guverne. Per tractările durează probabil timp mai îndelungat.

Chestia tunurilor nove. Despre exercițiile tragerii la fântă a artileriei, finite la Hajmáskér, ziarul »N. Fr. Presse« contrar știrilor oficioase e informat, după cum afirmă, din isvor bun, că problema tunurilor ordinare de artillerie nici prin aceste exerciții n'a fost rezolvată, de oare ce nici una din modelele de tunuri campestre n'a îndestulit cercurile normative. Numai singuratic tunuri de cetate au coreșpus recerințelor și numai aceste se vor întrebui. Resolvarea definitivă referitor la tunurile campestre se așteaptă pe primăvară.

Știi bade când te-o lăsa,
Când 'mi-o bate scândura
Si când 'mi-o celi popa.

Frunză verde pe cuptori
Are mama trei nurori,
Una de vrednică mare
Spală hainele-n căldare,
Ear' a doua de vestită
Într'o zi mânâncă-o pită,
Ear' a treia de lăudată
Toată ziua umblă beată.

Frunză verde corn de cerb,
Auzi mândră ce te 'ntreb,
Sinul tău cel înflorit
Ce-l tăi tot acoperit,
Ia destupă-l puținel
Să mă uit și io la el,
Căci de când nu 'l-am văzut
Deja trei ani au trecut.

Contra Angliei. Congresul de pace din Glasgow, în ședință sa din 12 l. c. la propunerea lui Stead, prieten al Burilor, a votat următoarea moțiune:

»De oare ce conferența din Haga a recomandat patru diverse modalități pentru încurajarea răsboiului, congresul declară, că acel stat, care nu va primi nici una din aceste modalități — oferite de beligeranții contrari — își perde dreptul a fi numărat în sirul statelor civilizate.«

Ascuțișul acestei moțiuni e îndreptat în primul loc contra Angliei.

Români la Atena.

Luni, în săptămâna trecută, au plecat la 300 de Români, cei mai mulți studenți universitari, la Atena. Primirea, ce li-au făcut o Grecii, a fost mare. Orașul a fost împodobit cu drapeluri greci și românești, musicile cântau pe străde și întru întimpinarea lor au ieșit ministrii. În ziua sosirii seara a fost întreg orașul iluminat.

Sâmbătă studenții au vizitat Acropolis și monumentele sale.

Seara a avut loc o petrecere dată de milionarul Pesmaghioghi în grădina sa dela Kifisia. La banchetul oferit de milionar au luat parte peste 2000 de persoane.

Studenții români și greci, împreună cu oficerii, au închis la sfîrșitul banchetului o horă.

La această sărbătoare a acăsat tot ce are Atena mai aristocratic. Dintre miniștri greci au fost: primul-ministrul, dl Teotochis, ministrul de externe dl A. Romanos și cel de culte dl Stais.

La întoarcerea la Atena o lume imensă aștepta pe excursioniști în piața Concordiei.

Dl Tocilescu a ieșit în balconul hotelului închind o cuvântare scurtă, vorbind despre rolul Greciei în Balcani și al României în Carpați.

Dl P. Macri vorbește ca reprezentant al presei române.

Ieri dimineață excursioniștii au vizitat muzeul și alte monumente și instituții din oraș, fiind conduși de comitetul organizator în frunte cu dl Rados.

Seara s'a reprezentat în teatrul cel mare al Atenei, în onoarea studenților români, celebră tragedie a lui Sophocles »Oedip Rege«. Cu acest prilej s-au făcut demonstrații entuziaste în favoarea României.

Ziarele din Atena atribue mare însemnatate politică visitei studenților români.

Mac Kinley.

In 1/14 Septembrie a murit Mac Kinley în urma rănilor pricinuite de glonțul anarchistului Czolgosz. Vieata lui e o dovadă de ce poate ajunge omul, fiind cinsit, muncitor și cu frica lui D-zeu.

William Mac Kinley s'a născut în 23 Ianuarie 1843 în Niles, statul Ohio. Tatăl seu a fost un ferar, care trebuia să muncească de dimineață până seara cu ciocanul, ca să-și poată hrăni pe cei nouă copii. Nevestă sa, o femeie harnică, încă se silea să căștige pentru familie, închirind odățile pentru lucrători, cărora le da și mâncare. Cu ajutorul dat de buna mamă le-a fost cu putință fraților

să învețe școli mai înalte, de cum ar fi putut fără el. William Mac Kinley a cercetat universitatea, Allegheny College, unde a fost ajutat cu bani și de sora sa, o învățătoare. El încă voia să se facă învățător, dar imprejurările vieții l-au adus pe alte căi. În anul 1861 a ieșit în America-de-nord răsboiul civil între statele, cari voiau să steargă sclavia Negrilor, și între cele trei voiau să o păstreze. Kinley încă a intrat în armată, unde în curând a ajuns prin vitejia lui cea mare căpitan. După 4 ani de luptă au învins cei ce luptau pentru liberarea bieților sclavi și Mac Kinley a ieșit din armată cu rang de major, deși era numai de 22 ani.

După terminarea răsboiului a studiat drepturile și s'a făcut avocat în Canton (Ohio), unde și-a știut căștiga prin purtarea lui o clientelă foarte mare. În anul 1876 a fost ales antrenor în congres (dietă), în 1891 a fost guvernatorul statului Ohio. În 1896 a fost ales president, în 1900 reales.

Mac Kinley a fost căsătorit cu doamna Ida Saxton. Despre felul, cum i-a cerut mâna, se povestesc următoarele: El era presidentul unei școli de Dumineca și viitoarea lui nevestă învățătoare la altă școală. În fiecare Dumineacă treceau pe lângă o altă școală și mai totdeauna schimbau căteva vorbe. Într-o zi zise Mac Kinley către ea: »Mie nu-mi place despărțirea astăzi în fiecare Dumineacă — că dăta să mergi pe un drum și eu pe altul. Hai să schimbăm rinduiala. Punem casul, că de azi înainte mergem tot pe același drum. Ce zici la asta?« Ea i-a răspuns: »Să eu sănătatea aceasta.« Si aşa s'a logodit. Vieata familiară le-a fost foarte fericită. Numai în anii din urmă a fost d-na Kinley tot bolnavioasă, o urmare a marii întrăstări, ce au cuprins-o după moartea celor doi copii ai ei.

DIN LUME.

Bulgaria.

Bulgarii vreau să se arate și cu minți. După cum află »Pol. Corr.« din Constantinopol, ministrul afacerilor străine din Sofia a adresat o circulară agentilor Bulgariei în străinătate și cu deosebire agentilor comerciali din Turcia, anunțându-le că guvernul bulgar nu va tolera în viitor nici o unelțire a comitetului macedonean, și că a hotărât să proceadă cu severitate contra ori-cărei tentative a nouului comitet.

Moartea lui Mac Kinley.

Următorul lui.

Presidentul Statelor Unite n'a putut scăpa cu viață după atentatul săvîrșit în contra lui. Cangregându-se rana făcută de glonțul ucigașului, el a murit în 14 Sept. Urmașul lui este vicepreședintele de până acum, Roosevelt, care va rămâne în funcție până la anul 1905, când se va face o nouă alegeră. Roosevelt a declarat, că va continua politica predecesorului său.

In ce privește pe anarchiști se spune, că noul president vrea să iee în curând măsuri pentru stîrpirea anarchis-

mului. După cum comunică ambasadorul american din Bruxella, va lăua inițiativa pentru stabilirea unei convențiuni internaționale contra anarchismului. În această convenție se va prevedea și înființarea unei colonii de deportare pentru anarchiști.

Imbriani.

Din Neapole se depeșează, că marele panlatin, filoromân și cunoscutul conducător al iredentei italiene, Imbriani a răposat.

Răsboiul din Africa-de-sud.

Positia Englezilor în Africa-de-sud devine tot mai grea. Știri de acolo anunță, că Irlandezii din capitala coloniei Capului, cari s-au ținut până acum în mare rezervă, au întemeiat o societate, care va lupta cu toate mijloacele pentru «home rule» în patria lor. Totodată s-au obligat să da Burilor tot su-cursul posibil.

«Daily Mail» anunță din orașul Cap, că Olandezii se alătură în cete mari la trupele Burilor. Intreg nord-vestul coloniei se află în revoltă.

La ce mijloace condamnabile își iau Englezii refugiu, se vede și din o telegramă a biroului «Reuter», care comunică, că cetățenii mai distinși din Pretoria sunt siliți să călătorescă pe rind pe trenurile, cari merg la Petersburg. Englezii cred, că în urma acestei măsuri trenurile lor nu vor mai fi aruncate în aer de cetele bure.

«L. N. N.» din Köln a primit o telegramă, în care medicul lui Krüger, Dr. Heymans declară, că Burii se simt așa de siguri de îsbândă, încât nici nu mai doresc intervenția puterilor, care și așa ar fi îndreptată numai în favorul Englezilor.

Cei mai mulți dintre conducătorii Burilor și-au transcris averile nemisătoare pe numele străinilor, îndeosebi Francezi și Olandezi, așa că nici din confiscarea acestora nu vor putea să tragă Englezii folosul dorit.

Știri mărunte.

În Venezuela au fost conscriși pentru armată toți muncitorii în etate dela 14-60 ani. Toate temnițele sunt pline cu contrari de-a guvernului. Și o simplă conversație despre răsboiu se pedepsește cu închisoara.

«Scrip» din Constantinopol vestește, că acolo s'a descoperit o conjurație armeană, care voia să arunce cu dinamit în aer palatul Sultanului. Mulți oameni au fost arestați.

Italia vrea să prefacă Veneția într'un port de răsboiu de primul rang.

În cercurile vaticane se svonește, că în consistorul papal din 27 Noemvrie vor fi numiți nunți din Viena Taliani și archiepiscopul din Olmütz, Dr. Kohn, cardinali.

În Serbia-veche continuă Albanezii cu uciderea Sârbilor.

Se comunică din Canea »Agenției Havas», că un decret principal revocă pe ministrul de finanțe și de justiție. Ministerul de interne conservă încă funcția lui.

În urma masacerelor dela Musch, Poarta declară, că Armenii de acolo au aruncat în aer cu dinamită casarma de acolo cu două sute de soldați turci, dintre cari 80 au fost făcuți în bucăți. Din cauza aceasta trupele au șarjat pe Armeni și a urmat o luptă săngeroasă. Nu se cunoaște numărul victimelor.

În 13 c. a fost primită misiunea chineză de împăratul Japoniei, căruia i-au exprimat regretul pentru uciderea cancelarului ambasadei japoneze din Peking și mulțumita pentru ajutorul dat la înăbușirea revoltei Boxerilor.

Zilele trecute a fost o luptă între trupele Columbiei și Venezuelei. Cele dintâi au fost bătute, armata venezueleană n'a putut culege însă roadele acestei invingeri, fiind siliți să se retragă din cauza lipsei de provizii.

«Rost del Corine» din Bologna aflat din Cetinje, că prințul Mirco se va căsători cu d-oara Constantinovici, o verișoară a regelui Alexandru din Serbia, fiind apoi proclamat moștenitor al tronului sârbesc.

SCRISORI.

O școală amenintată.

Dela poalele Munților Apuseni.

Școala română din opidul Ighișu deîndin în toți anii s'a început cu prima Septembrie, ca să-și poată ține rostul față de școalele existente și ca elevii aparținători acestei școale să nu fie trași vrând nevrând la cele cu duh străin.

Durere însă, că în acest an nu s'a început din motivul, că primul epitrop al bisericei gr.-or. a detras în anul expirat din salarul învățătoresc 50 cor. Fiind școala unificată cu gr.-cat., acel rest a trebuit să-l presteze bis. gr.-cat., — din acest incident s'a ivit cearta între ambele comitete. Nu se știe ce urmări va avea această neînțelegere... Aceea se știe, că intemeietorii școalei de stat se vor bucura. — Noi ne certăm, ear' străinul se bucură.

Pentru aplanarea răului s'a ținut mai multe adunări, dar fără rezultat, pentru că pe cei ce au dat naștere acestei certe nici că fi doare capul. — Lucrul va merge până acolo, că vor fi două străiți goale: Școala gr.-cat. și școala gr.-or. Dar cred că mai curând va fi o școală străină stabilă, unde vor intra toți copiii țărănilor. — După cum se vede, e mare neinteresul celor chemați pentru luminarea și dezvoltarea poporului nostru românesc.

Causa neinteresării se poate explica și din cele ce urmează:

În 7 a. l. c. slugile stăpânirii au cutierat strădele din porunca prim-pretorului, provocând pe fiecare alegător ca fără aminare să se prezinte la 7 ore seara în localul școalei de stat, unde își va face darea de seamă deputatul cercului Ighișu, Dr. Werner Gyula. — La care dintre alegătorii români n'au luat parte decât dl Nicolau Florescu și căliva despre cari nu se poate constata că sunt alegători ori ba.

După terminarea programului s'a dat o cină la 100 persoane, dela care n'a absentat nici dl Nicolau Florescu, epitropul bis. gr.-or., odinioară președinte clubului electoral român al cercului Ighișu, delegat la conferența națională din 1881 din Sibiu.

Ce vor zice alegătorii acestui cerc, cari odinioară contau multă fidelitatea și solidaritatea ce zaceau în persoana dlui Florescu, care odinioara ținea discursuri alegătorilor români să fie soli-

dari. — Acum a ajuns să se umflă de papricașul lui Werner, pentru care ca să nu-i se zică că l-a mâncat de pomană, — și-a ridicat vocea rostind un foșt fabulos.

Eată dela cine depinde neînțelegerea pentru susținerea școalei — din care mulți tineri și-au câștigat cunoștințele fundamentale pregătitoare pentru școale superioare.

Poate dăsa intenționează să da mâna de ajutor pentru întemeierea școalei de stat și nimicirea școalei române. Cum zice postul: «Pe voi vă nimiciră a pînă mei răutate».

Cum a subsistat școala aceasta în timpurile, când ambele biserici erau lipsite aproape cu totul de avere în bani și numai și numai sămanul popor prin jertfele sale din mâna în mâna a contribuit și susținut la nivelul astăziilor pretinse de lege, astăzi, când ambele biserici dispun de capitale fiecare de peste 6000 fl., e destul de trist să ajungă la neînțelegeri. — Vom vedea urmăriile triste, dar' mă tem că să nu fie prea târziu.

Un bătrân.

De pe valea Hașdății.

— 12 Sept. c.

Post ds notar. — Tiranii poporului. — Starea semănăturilor și timpul.

Poporul român din comunele curat românești Silvas, Ciurila, Sălicea și Seliște (comitatul Turda-Arieș), carele în decursul alor 10 ani a fost maltratat, păgubit, terorisat și stors până la măduvă prin notarul Kende oare-cândva Knoll Gusztav, un renegat de origine ſvab, încă în anul 1899 a pornit în frunte cu preoții sei un proces disciplinar și criminal contra lui prin dl advocat Dr. Georgiu Illea. După multe lupte și spese mari în butul tuturor uneltirilor acestui notar, a reușit să învingă și mulțumită lui Dumnezeu notarul a fost silit să demisioneze. În urma demisiunii, notariatul s'a dat în concurs cu termenul de 16 Sept. a. c. Suntem curioși cu toții despre aceea, că oare fi va candida și vre-un Român, căci o știu cu siguranță că vor fi și concurenți români destui. După efectuarea alegerii despre decursul ei vă voi raporta, și voi face cunoscut și istoricul instructiv al procesului întreg ce l-am avut cu acest notar, descriind cu de-amăruntul toate fazele aceluia, ca să vadă cetitorii nostri că de mult trebuie să ne luptăm chiar și cu un notărășuț că să ne putem valida dreptul și să ne putem apăra, în era poreclită a «dreptului» etc.

Dumnezeu începe a curați polo-mida din frumoasa holdă românească și scapă rind pe rind pe bietul Român de tiranii sei. În primăvara anului curent s'a dus din Silvas francmasonul cavaler Carol de Vincenti, care în decurs de 8 ani a fost spaimă și urgia bieților Silvășeni. Proprietatea lui a căzut în mâna unor Jidani hămisiti. Avem înșe speranță neclătită, că precum dl Vincenti a mers cu buzele umflate, așa și noi venetici se vor duce dela noi pentru a prelua strămoșeasca lor meserie de zdrențe și fere rele. Poporul e conștiu și treaz, nu'l mai poate înlăunțui

altul nime, căci a învățat din pățenia sa proprie. Acești venetici fac cel mai scârboș lucru prin aceea că lucră în Dumineci și sărbători spre scandalisarea tuturor credincioșilor. Au fost provocăți prin preot și curatori, ca să abstee dela lucrul de Dumineca, dar' înzădar. Acum s-au făcut pașii necesari pentru a-i constringe la aceea cu legea. Suntem curioși de procedura legiuitorilor.

In August a răposat baronul Zeyk József din Micuș, comună curat românească, sub al cărui jug au gemut bieții Micușeni mulți ani, și care a adus gendarmeria stabilă pe capul comunei, ca biețul Român să nu poată nici clinti. Dar' Dumnezeu bunul l-a luat în floarea etății, fiind de 35—36 ani, și acum respiră cu toții mai ușor. Poți cete pe față fiecărui Micușan bucuria măntuirii. Dumnezeu știe ce să lucre. Toate trec și toți se duc și Românul rămâne și stă ca stâncă neclintit.

Recolta în spicoase e abia de jumătate bună, nutrețele sunt puține și foarte stricate prin ploi și noroai. Puțină speranță avem în otăvi. Timpul e foarte rece, a brumat până acum în 2 rînduri, dar' încă nu a stricat la nimic. E teamă însă că de va ține timpul tot așa, cucuruzele vor rămâne verzi și miseria va fi iminentă. Dumnezeu să ne ferescă.

„Fulger".

A XII-a

Espoziție de vite

aranjată de »Reuniunea română de agricultură din comitatul Sibiului».

I. PROGRAMUL

Espoziției de vite, ce se va ține Dumneacă, la 14/27 Octombrie 1901, în comuna Ilimbav.

1. În scopul de a înainta economia de vite, »Reuniunea română de agricultură din comitatul Sibiului» va aranja la 14/27 Octombrie 1901 în comuna Ilimbav o expoziție de vite împreună cu distribuire de premii în bani.

Expoziția se va mărgini de astădată la vite cornute cu excepția caprelor.

2. Expoziția se va ține în ziua amintită, începând dela 9 ore înainte de ameazi și până la 1 oră după ameazi, când va urma premierea.

Expoziția se va ține pe locul numit »Lunca din capul satului».

3. La expoziție nu se primesc decât vitele locuitorilor din comuna Ilimbav, Chirpăr, Marpod, Săsăuș, Fofeldea, Hosman, Țichindeal, Nocrichiu, Alțina și Bendorf.

Pentru vitele aduse afară de Ilimbav se cer pasapoarte în regulă.

Cerând trebuința, proprietarii au să dovedească, că au ținut însăși vitele în timp de $\frac{1}{2}$ de an cel puțin.

Oile trebuie expuse în grupe de cel mai puțin 3 capete; altoum nu se premiază.

4. Primirea vitelor în expoziție se face prin comitetul aranjator local, care va publica din parte și disponițiunile luate. — Comitetul poate refuza primirea, însă numai din cauza binecuvântarei.

La fiecare vită respectivă grupă de oi se alătură o tablă sau bilet, cu prințend numărul curent, etatea vitei și numele proprietarului.

5. Esponenții sunt îndatorați a purta însăși grije de vitele lor și a le da hrana trebuincioasă.

6. Se vor distribui douăzeci și nouă de premii în suma totală de 200 cor., dăruite de comisiunea economică a comitatului Sibiu, și anume se vor distribui următoarele premii:

Grupa I. Bovine de prăsilă (rassa indigenă și străină).

a) tauri de 3—5 ani: 1 premiu de 16 cor.;

b) vaci de 3—8 ani: 1 premiu de 12 cor., 2 premii de câte 10 cor., 1 premiu de 8 cor. și 1 premiu de 6 cor.;

c) junci, junince și tăurenci, de 1—3 ani: 1 premiu de 10 cor., 2 premii de câte 8 coroane și 2 premii de 6 cor.;

d) viței și vițele de $\frac{1}{4}$ —1 an: 1 premiu de 8 coroane, 2 premii de 6 cor. și 2 de câte 2 cor.

Grupa II. Oi de prăsilă.

a) berbeci de 1—5 ani: 1 premiu de 10 cor. și 2 premii de câte 8 cor.;

b) noatini din 1897: 1 premiu de 6 cor. și 2 premii de câte 4 cor.;

c) noatine din 1897: 1 premiu de 6 cor., 2 premii de câte 4 cor. și 1 premiu de 2 cor.;

d) oi de 1—5 ani: 1 premiu de 8 cor. și 2 premii de câte 6 cor.

II. PREMIAREA.

1. În scopul premierii, comitetul central al reuniunii agricole a ales juriul constător din domnii: Demetriu Comșa, ca președinte al juriului; Dr. D. P. Barcianu, prof. sem., Pantaleon Lucuta, căpitan ces. și reg. în pens., Petru Ciora, funcț. cons., Romul Simu, învăț. pens., Victor Tordășianu, referent cons. Emil Verzariu, funcț., Nicolae Moldovan, protopresbiter, Dionisie Ganea, econom, ambii din Nocrichiu, Ioan Alexandru, paroch, Ioan Alexandru, primar comunal, Ioan Lazar, președintele însoțirii de credit sistem Raiffeisen și Ioan Stăuleț nr. 53, econom, toți din Ilimbav; Ambroșiu Marcovici, paroch, Lazar Bonea, proprietar, ambii din Chirpăr; Florian Bologa, paroch în Marpod; Ioan Popovici, paroch și George Bânda, econom și arănđiator, ambii din Săsăuș; Ioan Bonea, paroch și Toma Maniu, econom și arănđiator, ambii din Fofeldea; Iosif Morariu, paroch în Hosman; Ioan Tat, paroch și Simeon Dragoman, învăț., ambii din Țichindeal; Ioan Petrișor, paroch și Zosim Țichindelean, înv. în pens., ambii din Alțina și Nicolae Gavrea, paroch în Bendorf. Membrii absenți sau impedeți dela vot se înlocuiesc prin suplenți.

2. Nu este iertat a funcționa nimenea ca juror, când este vorba de vitele proprii sau de ale rudeniilor mai deaproape.

3. Juriul ia în primire lista generală a vitelor expuse, examinează pe rind și cu deosebită luare aminte fiecare vită și apoi se consultă asupra premierii, îngrijindu-se ca publicul și esponenții să nu înrurească cătuși mai puțin asupra hotărîrilor de luat.

4. În ședință ce urmează, esaminării vitelor, membrii juriului se con-

sultă din nou și se pronunță, dovedind îndreptățirea propunerilor și apoi hotărind cu majoritate absolută de voturi.

Președintele votează întotdeauna. La cas de voturi egale decide soartea. Asupra fiecărei premieri se votează deosebit.

5. Esponenții de premiat se petrec în o listă separată care, odată stabilită, se subscrise de președinte și secretar, precum și de alții doi membri ai juriului.

6. Impărțirea premiilor urmează a se face în mod sărbătoresc, înțîndu-se mai întâi o vorbire în prezență juriului și comitetului aranjator, a esponenților și publicului întrunit.

Esponenții premiați adeveresc primirea banilor prin subscrîere numelui în rubrica: »Adeveresc primirea în regulă a premiului».

7. Secretarul juriului se însărcinează a compune un raport special asupra expoziției și premiilor. Raportul subscris de președintele și secretarul juriului se păstrează în archiva reuniunii.

(Va urma). I.

Avis.

Pentru comerciantii de struguri.

Vestim prin aceasta pe cei interesați, că la subscrisul biroului »Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiului» se găsește consemnarea ministrului r. u. de agricultură despre *speciile de struguri puși în vînzare* de proprietarii de vii din Ungaria. Consemnarea — ce cuprinde și prețul strugurilor — o poate lua în primire oricine dorește.

Sibiul, 13 Septembrie n. 1901.
Comitetul central al »Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiului». Demetriu Comșa,
președinte.

Victor Tordășianu,
secretar.

II.

Pentru meseriașii nostri.

Imi iau voe, a aduce la cunoștință publică, că la apelul subsemnatului, adresat meseriașilor nostri în cauza posturilor de măiestri la școalele de meseri din România, și-au înaintat cereri 32 meseriași, din cari 10 fauri, 8 cojocari, 3 rotari, 2 cirelari, 2 lemnari, 2 pălărieri, 1 frângher, 1 olar, 1 lăcătar, 1 ciobotar și 1 țesătoare.

Cererile însoțite de buletinele de inscriere, le-am spedit cu data de astăzi domnului *George Hazu, inspector al învețământului industrial, în București, strada Dionisie 19*. Cei interesați sunt rugați ca în această afacere să se adreseze de-a dreptul acum amintitului inspector industrial sau adresându-mi se mie să binevoiască a alătura la scrisorile lor cel puțin câte o marcă postală de 10 bani.

Sibiul, 15 Septembrie n. 1901.
Victor Tordășianu,
presidentul »Reuniunii sodalilor români din Sibiul».

PARTEA ECONOMICĂ.

Îngrijirea și păstrarea vinurilor.

Vinul este expus la o mulțime de boale, care pot fi însă înălțurate, dacă dăm după ele chiar dela început și mai cu seamă dacă le dăm toate îngrijirile, pe care le cunoaștem din pățania altora și din cele ce ni-le spun oamenii învețați.

Cele mai însemnate îngrijiri pentru vinul, ce se ține în pivniță, sunt umplerea butoaielor, pritocitul și cleitul.

Umplerea butoaielor. Toții viierii știu din practică, că vinul pus în butoai se scade. Această scădere este destul de mare. Trebuie ca butoiul să-l ținem totdeauna plin, umplându-l din timp în timp cu un vin la fel cu acela din butoi. — Lăsând să scadă vinul, fără a umple butoai, suprafața lui vine în atingere cu aerul, se acopere de o pânză formată din niște ciuperci foarte mici, care arzănd alcoolul de vin, acesta își perde gustul și se oțește.

Umplerea butoaielor trebuie făcută cât mai des. — Toamna după ce punem vinul în butoai, când ferberea a incetat cu desăvîrșire, așa că nu mai șez gazuri, trebuie început cu umplerea butoaielor. — La început lucrarea se face din 2 în 2 zile, apoi la fiecare săptămână, și în fine la fiecare lună. În timpul verii, când evaporația vinului e mai mare, umplerea se face mai des.

Este foarte important de-a nu umple butoai decât cu un vin asemenea celui din butoai, sau cel puțin cu un vin de calitate bună, fără urmă de boală. — Calitatea vinului, pe care îl folosim la umplut este atât de importantă, încât viierii mai bine să facă umplerea cu apă amestecată cu spirit curat, decât să facă cu un vin prost sau bolnav, căci este destul ca acest vin să aibă un germen de boală pentru a strica tot vinul.

Umplerea se face turnând vinul cu o pâlnie (tolcer, triftér) pe vrană butoiului. Pentru a nu turbura vinul sau pentru a nu-l agita prea mult ne servim de o pâlnie, al cărei virf este strîmb sau al cărei virf este provăzut cu mai multe găuri.

„Tărani nostri“.

— Piesă poporala în 3 acte —
de
N. Macovișteanu.

Timpul: cel de față. **Locul:** o comună română.

Persoanele:

Traian, tărân,	Toma, tărân avut,
Lenuța, soția lui,	Eva, vîduă bîtrână,
Anica, nepoata ei,	Moise,
Costică, jude,	Sara.
Coriolan, învățător,	
Tărani, tărânce, etc.	

Actul I.

Reprezentă o casă tărânească.

Scena I.

Traian, Toma apoi Lenuța.

Traian (singur la masă cetind în ziar, apoi lăsându-l din mână). Nu, nu se poate, trebuie să lăsăm la o parte tot amarul și să ne punem de nou pe luce... Mai fiecare număr al acestui ziar

În unele părți și mai cu seamă când nu avem un vin bun se poate face umplerea cu petri. Cu aceasta nu stricăm nimic vinului. Singura grije ce trebuie să avem este ca petrele să fie curate și silicioase (cvarț, bicaș); să nu întrebuințăm petri înăroase, căci acestea pot schimba foarte mult compoziția vinului.

Pritocitul. Când punem la început vinul în butoai, este o fluiditate turbure, conținând o cantitate însemnată de materii solide, care constituie drojdia. — Aceste materii în virtutea densității lor se depun înacetul cu încetul la fundul vasului, constituind drojdia groasă, cărei cantitate depinde de varietatea de struguri, de an, și de condițiile de vinificație. — Îndată ce vinul este destul de lîmpede, trebuie separat de drojdii sau răvăcindu-l sau pritocindu-l.

Pritocitul e cu atât mai de lipsă, pentru că vinul, chiar de ar proveni din struguri cu totul sănătoși conține fermenti de boale. — Marele Pasteur în studiul seu asupra vinurilor spune: « Vinul conține el însuși germenile stricării sale de mai târziu, care germenii se vor înmulții îndată ce condițiile de dezvoltare le vor fi favorabile ». — Acești fermenti se strîng în drojdie și prin urmare se înțelege ușor importanța pritocitului mai cu seamă pentru vinurile nu tocmăi prea bune.

Pritocitul când se face la un vin împozit, care nu mai dă nici un semn de ferbere, este adeseori de ajuns pentru a păzi vinul de orice boală.

După primul pritocit, vinul se turbură din nou, de aceea se pritocește a doua-oară și uneori chiar și a treia-oară în cursul primului an.

Este bine de-a nu ne apucă de pritocit decât după ce au trecut frigurile mari de iarnă alegând un timp uscat. — Pritocitul trebuie făcut în butoai cu desăvîrșire curate și afumate cu puțină pucioasă. — Pritocitul se face în mod deosebit în diferite țări și chiar în aceeași țară se deosebesc.

a) **pritocitul cu sitonul.** Vinul poate fi mutat cu ajutorul unui sifon, într-un alt vas pus mai jos. Acest mod este simplu, el nu espune vinul atingerii

aduce căte o știre îmbucurătoare, când despre o comună, când despre alta... Într'un loc se înființează un consorțiu, în altul o bibliotecă poporala, în al treilea o societate de lectură, o reunione de înmormântare, ... în comune mai mari casse de păstrare, spre a înveța poporul la crujarea banilor și spre a îscăpe din mâinile cămătarilor... nu mai în comuna noastră nu se face nimic (plin de neastămpăr se plimbă în sus și în jos)... Nu se poate face, căci pururea se găsesc oameni mici de suflet, cari împedescă ori-ce lucrare ce se întreprinde în folosul poporului... De două ori am încercat să facem un mic început al unui consorțiu de consum, ca cu timpul să putem scăpa poporul din mâinile lipitorilor, cari s-au încubat în această comună, dar n-am isbutit... Ba ce e mai mult pe preotul, care era în fruntea lucrării noastre l-au furat, i-au aprins șura, l-au vătămat cu fapta și cu vorba, aşa că pă-

cu aerul, permite a se pritoci aproape tot vinul, însă este puțin practic, fiindcă între cele 2 vase trebuie să fie o deosebire de suprafață, pe care nu o putem avea totdeauna;

b) **pritocitul la aer.** Este metodul cel mai simplu și cel mai obișnuit. La vasul de pritocit puțin mai sus de suprafață drojdi se pune o pipă, pe unde se lasă să curgă vinul în hârdă și de aici se toarnă în alt butoi pe vrană cu o pâlnie. Vinul pritocit astfel vine foarte mult în contact cu aerul:

c) **pritocitul cu pompa.** Pompa se întrebuințează în pivnițele mari când avem de pritocit vase mari. Pompa aspirantă-respingătoare ia vinul dintr-un vas și îl duce direct în celalalt. Acest aparat aduce mari servicii ori de câte ori avem de transversat vin.

Prin pritociri chiar repetate nu se limpezește vinul totdeauna cum se cade, mai cu seamă dacă n'au fost eliminați toți germenii de boală. În asemenea cazuri trebuie să cleim vinul. Materialele întrebuințate sunt albușul de ou, săngele, laptele, gelatina. „R. a.“

Deosebitele specii de gunoiu.

(Urmare și fine).

Platforma trebuie făcută într'un loc cam gropănos, ca să nu se poată scurge mustul de gunoiu prin curte. În gospodăriile mai bine întocmite, lângă platformă se mai află îndeobște și o fântână pentru scurgerea mustului, din care se aruncă apoi cu o pumpă în toată săptămâna de două ori mustul pe gunoiu deasupra, ca acesta să nu mucezească.

Pe timpul de vară, când vitele sunt la pășune, platforma trebuie udată, în lipsa mustului și numai cu apă de ploaie sau din fântână. Când gunoiul are umezeală destulă, atunci el în două luni e pe deplin fermențat sau putrezit.

Precum e felul pămîntului, așa trebuie să-i se pună și gunoiul. Astfel în pămînturile mai lutoase îndesate și răci, se pune un gunoiu mai păios și mai puțin dobit, ca dobirea lui să se mai poată continua și în acela, iar în cele

rintele îngrozit de atâtă răutate cu greu va începe ceva de nou...

Cu toate acestea am să mă duc la dl. învățător să-l rog, ca amendoi să încercăm a-l îndupla pe părintele, ca de nou să ne prindem de lucru, chiar dacă am rămânem numai noi trei.

(Își ia pălaria ca să plece).

Toma (întră): 'Mi-se pare, că te pregătești de drum.

Traian: Chiar voi am să mă duc la dl. învățător...

Toma: Dar ce, nu cumva aveți acolo earashi vre-o sedință pentru consorțiu vostru, care de vre-o doi ani tot e vorba să-l faceți și nu mai naște? 'Mi se pare că o să mor, fără...

Traian (întrerupându-l): Dacă la înființarea consorțiuui vor lucra și ceilalți ca d-ta, nene Tomo, atunci poți avea dreptate....

Toma: Ca și când n'ar putea comuna noastră trăie fără de consorțiu vostru.... au trăit moșii și strămoșii

năsipoase se duce un gunoiu deplin dobit, care adeca să se poată mai iute descompune și intrupa pământului. Din gunoiul transportat pe agri, pământul folosește în anul prim cam pe jumătate, în al doilea un patră, iar în cel următor restul. După patru ani, nu se mai poate vedea nici o urmă de gunoiu pe agrii gunoiți.

Gunoiul provenit dela vitele cornute este mai apătos, mai rece și se puțrește mai încet, dar ține mai mult ca alte feluri de gunoi. Acela conține cam 70—80 la sută apă și căte 20—30% materie uscată. Calitatea sau bunătatea gunoiului atîrnă foarte mult și dela nutrețul, ce se dă vitelor. Astfel, dacă vitele se nutresc cu ierburi și lături, gunoiul lor va fi mai apătos. Gunoiul vitelor se poate întrebuița uneori deja și după două săptămâni.

Gunoiul provenit dela cai nu este aşa apătos, ca cel dela vitele cornute. Acela este și mai uscat, căci conține numai căte 70—75% apă și 25—30% materii uscate. De aceea se arde și muzește el uneori în platformă, dacă nu se udă bărbătește cu must de gunoi sau în lipsa acestuia și numai cu apă.

Gunoiul de cal este și mai cald ca al vitelor cornute, dar nu ține timp aşa îndelungat pe agri, ci se pulverizează și descompune curând. El e mai de recomandat în pământurile răci și greoale. Gunoiul de cal este mai bun atunci, dacă se poate amesteca, când se pune în platformă cu de al vitelor cornute. Gunoiul proaspăt de cal se întrebuițează uneori și de cătră grădinari în răsadnițe, pentru creșterea legumilor temporii.

Gunoiul provenit dela oi este și mai sec și mai uscat, ca cel de cal, fiindcă între toate animalele oaia bea cea mai puțină apă. Gunoiul dela oi conține cam jumătate apă și jumătate materie uscată. Acela nu se prea adună, ca al celorlalte animale de casă în platformă, ci se lasă mai cu seamă aşa împrăștiat pe locul unde dorm oile în ţarcuri sau coșare.

Gunoiul sau găinățul pasărilor de casă încă este de nuna folos neprețuit

nostru și am trăit noi fără de el, o să trăească și copiii nostri.

Traian: "Ți-e ușor d-tale, că-ji sunt hambarele pline de grâu și de cururuz, dar nu vorbește aşa aceia, la care săracia bate la ușă..."

Toma (ironic): Ei vezi, și consorțiu vostru o să-i facă bogăți... să lucrează cum am lucrat eu, atunci se vor scăpa de săracie, ha, ha, ha, (ride), precum se vede și tu crezi tot că-ți spune popa sau dascălul..."

Traian (întrerupându-l): Lasă-mă, nene Tomo, cu lucratul d-tale, știi eu și știe toată lumea cum ai lucrat d-ta...

Toma: Ei ce, ba o să-i port eu grija săracului... să mi-o poarte el mie, căci el trăește dela mine, nu eu dela el...

Traian: Nici nu te-a pus nime pe d-ta să-i porți grija lui, dar cel puțin să nu împedeci pe aceia, căci bucuros să arăgi și dacă n-ar fi oameni de pănură d-tale...

pentru economie, deoarece acela conține până la 9% azot și căte 6% acid fosforic. De aceea se și recomandă mai cu seamă la cultura legumilor, apoi la cânepă, ba una ori și la bucate, după ce s-au semănat. Cu toate acestea la noi pe cele mai multe locuri nu se bagă în seamă acest folos, ci se lasă de se perde așa nefolosit, fără de nici un scop practic.

În economiile mai mari se mai întrebuițează încă și escrementele omenesti ca gunoiu, apoi compostul, care se compune din tot felul de rămășițe, ce se produc în economie, precum: păr, lână, paie, unghii, oase, pleavă, buruieni, gunoiu din casă, corpuri de animale, cări nu au pierit de oarecare boala lipicioasă și a. Toate acestea se adună într-o groapă, unde se udă din când în când cu must de gunoiu, ca să se fermețe și putrăzească, iar după un an, când este bine putrezit, se întrebuițează apoi, ca și celalalt gunoiu pe agri și fenețe.

Gunoiul verde se produce prin semănarea unor plante cu foile mai dese și late, precum sunt: măzărichea, spergula, hrîșca, rapița, ridichea și a., cări se seamănă pe agri și apoi când sunt crescute de ajuns, se intore prin aratul cu plugul sub brazdă ca și miriștea.

Acestea sunt deosebitele specii de gunoiu provenite dela animalele de casă și anumite plante, cări se mai numesc și gunoaie absolute, fiindcă conțin mai toate materialele de lipsă pentru nutrirea plantelor, pe când cele relative sau măiestrite, cări se vând în comerț, precum sunt: salitra de Chili, de Peru, guano, gunoiul de pești, de lilieci, sgura de fer a lui Tomas, cenușa și a., conțin numai căte o parte mai mică a materiilor, cu cări aceleia se nutresc. De aceea și vedem, că cele dintâi (absolute) se și bucură de o îmbrățișare mai mare în economia câmpului, că cele din urmă (relative), cări ori și căt de bune ar fi, totuși trebuie să se cumpere cu bani, de cări economul de regulă nu prea dispune.

Ioan Georgescu.

Toma (supărat): Oameni de pănură mea?!?, dar bine, tu ești din altă pănură... nu ești înțelept să te săracă!

Traian: Nu vreau să te supăr, nene Tomo, dar de ai ave numai o picătură de iubire în inimă pentru nația noastră, ai merge acum cu mine la dl învățător, să ne sfătuim cum și ce să lucrăm, ca să vedem consorțiu odată gata.

Toma (bătându-se pe foale ride): Ha, ha, ha, am eu destulă iubire pentru mine, ce să-mi mai bat capul cu nația.... Fiecare să grijească de capul său... eu aşa zic; și să lucrez cum am lucrat eu... atunci n'are să-i fie frică de lipitorile satului... nici n'are lipsă de consorțiu vostru...

Traian: Vorbești ca de pe carte, (ironic) păcat, că nu te-ai făcut vreun fiscal ceva... Dar acum lasă toate la o parte și mă însoțește (pleacă ambii).

Lenuța (în același moment intrând, cătră Traian): Să nu întârzi mult, Traiane...

Prăsirea galitelor.

Fasanii.

(Urmare și fine).

Fasanii meniști pentru sporirea fasanerilor sălbatici, trebuie ținuți în iarna cea dintâi în fasaneria domestică până se întăresc pe deplin, ca apoi să poată suporta frigul cel mare. În luna lui Februarie și pe la începutul lui Martie, adeca pe timpul ouatului, fasanii se asează în fasaneria sălbatică.

Fasanii aurii, argintii, cări se trag din China, încă se prăsesc în felul arătat. Fasanul comun se poate corci cu găinile domestice, dând niște pasări, a căror carne este chișcă așa de gustoasă, ca și a fasanilor adevărați. Corciturile aceste sunt mai desvoltate ca fasanii și se pot ține în curte cu celelalte galite, dar nu se mai înmulțesc.

In Boemia și Silesia - superioară, ouăle fasanilor din fasanerile libere se adună cu diligență și nu se asează sub găinile de fasan, sau sub găini pitice, ci numai sub curce. Sub o curcă se pot pune mai multe ouă, din cări însă curca turtește foarte multe. Ispravindu-se cloacul, formează mai multe trupine, cări se pun sub conducerea mai multor curce. In cele 8 zile dintâi puii se țin în cotej și li se dă de mâncare ouă ferte tare măruntite și amestecate cu un saluat frămînat din făină de grâu, după aceea se lasă pe o livadie espusă soarelui, pe care se face pentru fiecare trupină căte o închizătură de lemn, cări servește de sălaș pesto noapte și se închide seara. Mai târziu amestecăm printre nutrețul de mai nainte și ouă de furnici și puțină sare. Puii de fasan se dedau, ca să se adune la sunetul unui clopoțel la locul de mâncare, iar când cresc întrată, că să poată sta noaptea pe rude, capătă numai de 3-ori nutremenț pe zi, care are să conste jumătate din grâu, iar ceea ce altă jumătate din orz. În luna lui Octombrie devin puii de fasan așa de mari, încât iarna următoare se pot deja și împușca sau omori cu bețe.

Fasanii, fiind încă tineri, sunt expuși de multe ori la deosebite boale; anumite nuale priește aerul umed, curențul mare de aer sau lipsa de insecte. Mai mult

Scena II.

Lenuța și Anica.

Lenuța (singură): Ferice de bărbăți!... Lor le stă lumea deschisă, mai virtoș de când au ieșit atâtea gazete, apoi și bărbății nostri s-au făcut mai cărturari decât cărturarii.... Traian iarna cu foaja 'n mână adoarme și cu ea 'n mână se scoală... Eu, eu de astădimineată 'mi-s în picioare... Anica face și ea căt poate, dar... a început și ei să-i stea gândurile tot pe la juni... la fântână dacă o trimite, o aștept până 'mi-se urește, la Grec de se duce, pur că se lipește acolo... Nu-i vorbă, nu-i ea de vină, ci Costică al ei,... O! căt de fericită ar fi mamă-sa, de ar putea vedea acum... D-zeu s-o ierte, căci cuvenitul din urmă 'i-a fost: soră dragă, grijește de Anica mea și eu am grijat de ea că de ochii 'mi din cap, dar 'mi-e teamă, că o va păsi cu Costică al ei, căci Traian nu vrea să știe nimic de el...

sufere de vermi de mațe, cari ajungându-le în gât, și îneacă. În contra acestui morb se întrebunează aiul, care se ferbe în apă, turnându-o apoi în apă lor de beut, sau se indeasă o bucație de aiu prin gâtlejul puilor. Se poate întrebunează cu succes în contra acestui morb, fiind la început, încă ceapsă, mesteșecată în aluatul ce li-l dăm ca nutreț. Se mai întrebunează în contra acestui morb și afumatul cu tăbac, numai că trebuie să se întrebuneze cu mare grije, că nu cumva să se înece. Afumatul acesta se face astfel: puii bolnavi se aşeză într-un sicriu, în care se suflă fumul de pipă prin o gaură mică, până când acela se îngroașe; dacă cumva vreunul din pui ametește, să incetăm cu suflatul fumului, sau pe cei ametești să-i scoatem la aer liber, când apoi eară și vin în fire.

Reghianul.

Cartofi îndulciți.

De multe ori observăm, că cartofii păstrați în pivniță sau la alt loc potrivit devin dulci, dar neplăcuți la mâncare. Până acum s'a crezut, că îndulcirea aceasta e cauzată de degerarea cartofilor. După cercetările mai nove s'a dovedit însă, că formarea de zăhar se întemplat și la o temperatură, care trece peste punctul de inghețare.

Cartofii îndulciți se pot face eară gustoși, dacă îi ținem timp mai indelungat la un loc mai cald (15° R.). Pentru de-a preveni însă îndulcirea lor, se recomandă următoarele:

1. Cartofii să fie păstrați în pivniță sau în gropi, unde nu e cuprință degerarea,

2. Dacă totuși degeră o parte din ei, acestia să fie opăriți și apoi aşezăți într-o groapă, în care li bătucim bine. În felul acesta obținem un bun nutreț.

3. În pivniță sau în gropi să nu fie prea cald, căci se prea uscă cartofii.

4. Cartofii rezervați pentru mâncare îi păstrăm la un loc cu o temperatură de $6-8^{\circ}$ C. În casul acesta nu se îndulcesc.

5. Cartofii îndulciți îi ținem vr'o 8 zile la o căldură de $20-30^{\circ}$ C., când își perd gustul cel dulce.

Cartofii îndulciți nu și perd puterea de încolțire. În fabricarea spiritului sunt chiar de preferit. Ei pot fi folosiți și ca nutreț.

Anica (întrând): Mătușă dragă, am gătat lucrul ce mi-l-am dat, pot acum să mă duc până la văruica Sofi...?

Lenuța: Poți, dar ia și copiii cu tine, să nu rămână singuri.

Anica (cam începe): Mă tem că se vor bate cu ai lor și...

Lenuța: Să... să... ia-i numai și grijește că să nu se bată... apoi nu-ți uita de casă... (Anica ese, se uită pe fereastră și vede pe baba Eva venind). 'Mi-se parecă mama Eva vine la noi, cine știe ce veste ne mai aduce...'

(Va urma).

Popa cel Tigan.

La curtea boierului Virnav, din Secuini-Roman, se oploșise de multă vreme un băiețel fiu de spirit, care era foarte drag boierului și-l ținea pe lângă sine.

Dela „Reuniunea română de agricultură din comitatul Sibiu”.

Comitetul central al Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiu și-a ținut Vineri seara (6 Septembrie n. c.) prima ședință în localul, ce reuniunea "l-a închiriat dela Reuniunea sodalilor români din Sibiu". Ședința a fost bine cercetată, asistând la ea presidentul D. Comșa, vicepreș. Dr. D. P. Barcianu, secretarul Victor Tordășianu, membrii din comitet Pantaleon Lucuța și Romul Simu, cassarul P. Ciora și controlorul Emil Verzariu (membrii din comitet Dr. P. Span și Dr. I. Stroia s-au îndepărtat din Sibiu). Între obiectele de importanță, asupra cărora comitetul a deliberat, se numără stabilirea programului *espoziției de vite de prăsilă* impreună cu distribuire de premii în bani, ce se va aranja la 14/27 Octombrie c. în comuna Ilimbav. S'a luat la cunoștință tipărirea în 800 exemplare a broșurei *"Darea pe vinuri și favorurile, ce le face legea în privința ei proprietarilor de vii"*. Broșura se distribuează în mod gratuit între membrii reuniunii, totodată proprietari de vii. Ea formează nr. 10 din biblioteca reuniunii. S'a luat măsuri pentru tipărirea în broșură a tractatului *"Povește pentru apărarea împotriva gărgărișelor"*, cari sfidează mugurii, cum și pentru traducerea în românește și tipărirea opului de valoare capitală a lui Herman Otto și intitulat: *"Pasările"*. Folosul și pagubele ce ni-le fac ele. Ca opul să fie căt se poate de folositor și atrăgător — s'a hotărât a se cere clișeurile de lipsă pentru ilustrare dela înaltul minister. Prin acest op se dă în mâna economului nostru un bun îndreptar cu privire la pasările folositore și cele păgubiștoare economilor nostri. Adunarea generală, căreia i se face raport despre activitatea reuniunii în 1900, precum se știe, o va ține în comuna Aciliu. Pentru ca raportul să se poată estinde asupra tuturor lucrărilor îndeplinite de reuniune și de așezările alcătuite prin comune prin mijlocirea Reuniunii — direcțiunile însotirilor de credit sășești, ale tovărășilor agricole, cari încă n'au înaintat comitetului rapoartele și socotelelor lor pro 1900, sunt rugate din nou și așterne rapoartele. Cu incassarea taxelor dela membrii pro 1901, preturile noastre au fost rugate a sta reuniunii și de astă-dată intru ajutor etc. etc.

SFATURI.

Chiminul (chiménul) e o plantă de însemnatate în economia de vite. Semenza coaptă e un mijloc bun pentru de-a îndrepta mistuirea rea la vite. Făcul din livezi bogate în chimin e foarte bun pentru vite și ei și contribue și la înmulțirea laptelui. Dacă e printre trifoiu și chimin mult, vitele, cari măncă din el, nu se umflă așa ușor. E deci bine a semăna printre trifoiu și chimin.

Iepurii de casă se pot îngrăsa ușor cu ghindă, jir și castane sălbaticice.

Vacile, cari fată antâia-oară, au de multe ori una din țările dinainte mai mică ca ceealaltă dând și lapte mai puțin. Singurul mijloc de-a îndrepta răul constă în aceea, că mulgem și această țăță până la ultima picătură și dăm vacii nutreț bun.

Ca să nu le fie albinelor frig iarna e bine să așezăm coșnițele sau dulapurile aproape unele de altele. Printre ele punem paie. În zile calde din Septembrie și Octombrie, când albinele mai sboară, depărțăm puțin coșnițele unele de altele.

Smulgend penele găștelor și ale rațelor nu este iertat a le lăsa de tot goale. Smulgem penele de pe gât, spinare piept și pântece, lăsând fulgii. Dacă se sbate găsca la smuls sau strigă, e semn, că penele nu s'au desvoltat pe deplin, trebuie deci să mai așteptăm.

Un excelent mijloc contra bătăturilor (ochi de găină). 30 grame colodin se amestecă în sticlă bine astupată cu 3 grame terpentin subțire și 5 grame accid de salicil (din apotecă).

Din aceasta mixtură se unge bătătura cu un penel, apoi se leagă cu pânză subțire. Opt zile se lasă așa. La opt zile se face o baie de picioare și bătătura se ia.

Procedura se poate și repetă.

mijloc cu care să se sfătuască. După aceea chemă 5 din cei codași și le ceru sfatul, făgăduind să-l imbogățească pe acel ce-l va invăța să dovedească, că popa e Tigan. Nimenea nu-i putu da un sfat mai bun, ca cei fruntași; să-l lase în pace. Prin sat se află și un om fără capăt, un prieten al lui paharului, care se duse la boier și-i spuse, că e și poate invăța să dovedească, că popa e Tigan. Sfătu pe boier să adune multă lume la curte și când vor ești cu toții odată, boierul să strige: «măi Tigane!». Dacă popa va fi Tigan, pe loc o să se întoarcă. Așa și făcă boierul. Când lumea toată eșia pe poartă, boierul strigă odată tare «măi Tigane!». Popa pe loc se întoarse pe călcăie. Dovada era făcută. Boierul chemă pe popa înăpoi și-i spuse păcatul ce-l făcuse eu și iată să făcăndu-l popă, fapt opri de canoanele bisericesti, Popa mărturisit în adevăr că e Tigan. Apoi prin mijlocirea boierului la episcop fu despochit; iar și

Știri economice.

Nouă scoală de lăptărit. Înmulțindu-se societățile de lăptărit, ministrul de agricultură a hotărât să înființeze o nouă scoală de lăptărit în Kisbér. Aceasta se va deschide la 1 Ianuarie 1902. Până acum mai sunt astfel de scoale în Gödöllő, Muncaci și Nagy-Szécsény.

Condicuția de servitor va trebui să fie subscrisă de aici înainte și de servitoarea sau servitorul, care intră în serviciu.

Nouă stațiune pentru încărcatul vitelor s'a înființat la Cața, în comitatul Târnavei-mari.

Pensiunea muncitorilor. »Monitorul oficial« din Petersburg anunță, că la toate fabricile și stabilimentele statului rusesc muncitorii și membrii familiilor au drept la pensiune. E speranță, că și întreprinderi private să urmeze acest exemplu.

Impădurirea Bărăganului. Direcția serviciului pădurilor din ministerul domeniilor, în România, va începe în toamna anului curent importante lucrări de impăduriri a mai multor terenuri din Bărăgan, căutându-se mai ales a se constitui, în jurnal satelor, păduri de adăpost contra vînturilor, care după cum se știe suflă mare parte din an pe acea câmpie.

Cultivarea tutunului în România. Direcția regiei monopolului tutunurilor a cerut dela ministerul român de agricultură, să stîrpească mai multe păduri, pe locul cărora să se cultive tutunul în proporții mai mari. De oare ce numitele păduri sunt fără valoare și nici pășunea din ele nu aduce vre-un folos, ministerul vîzând, că ar fi mai avantajios a se transforma acele păduri în pămînt cultivabil, aprobat cererea regiei.

Mandate postale galbine. Începând cu 1 Octombrie n. s. c. se vor folosi și pentru trimiterea banilor în Austria și Bosnia și Herțegovina mandatele postale de coloare galbină.

În anul cel fără căpătăi, ce ajutase pe boier cu sfatul, fu înțolit de boier și ajunse unul din cei mai fruntași săteni. Așa îmi povestea moș Ioan Stâng pe prispa casii, în timp ce apele ploii se scurgeau spre paravan, arătându-mi, că și printre oameni mititei se găseseră destui și înțelepti.

GLUME.

Modistă gireată.

O eucoană trecută de patruzeci de ani intră într'un magazin de mode și se vază o pălărie.

— Pentru d-ta? — o întrebă modista.

— Da.

— Mario, du-te repede de adu pălării pentru dame tinere și arată-le d-nei,

Pălăria a fost cumpărată repede și fără tocmeală.

Recolta grâului în Francia. După «Bulletin des Halles», recolta grâului în Francia se ridică în anul acesta la 106,204.600 hectolitri pentru 6.800.576 hectare semeneate. Față de recolta din anul trecut, cea din 1901 prezintă un minus de 3 milioane de hectolitri, în cifră rotundă.

Recolta cuceruzului în România în anul acesta va fi dintre cele mai bogate.

Ploile sunt aproape netrebuincioase, căci porumbul acum are nevoie de căldură pentru coacere.

Iuțeala trenului pe căile ferate.

Acum 60 și ceva de ani, când se planuia să se facă drum de fer într'un stat mic german, consiliul țării se rostă contra, între altele, pe temeiul, că din pricina iuțelii nebunești de cinci mile pe cias, toți călătorii vor fi ori uciși, ori ar căpăta boale la creeri.

Să cinci mile pe cias e iuțeala unui tren de persoane, care se oprește la toate stațiile!

Acuma trenul de Berlin-Hamburg și cel nou, din acest an, trenul de lux Berlin-Lucerna, au pe loc drept iuțeala de 90 de chilometri pe cias. De obicei însă trenurile accelerate în Germania fac 70—80 chilometri în timpul mersului, dar scăzând opririle în gări rămâne de 60—65 chilometri pe cias.

Totuși acuma trenurile germane se văd întrecute de cele franceze chiar. Astfel expresul sud-francez (Paris-Bayonne), pe bucată Bordeaux-Dax, care e dreaptă, face 94 de chilometri pe cias. În Austria trenul de lux Viena-Karlsbad, deși merge destul prin țeară muntoasă și deluroasă, totuși căt pe cî să-l ajungă, tot așa e și cu toate căile ferate ce pleacă din Viena spre nord. Mai însemnate sunt progresele făcute, cel puțin pe întinderi scurte, în Statele Unite. Așa pe calea ferată Philadelphia and Reading fac trenurile accelerate, pe o câmpie nițel plecată, 140 de chilometri pe cias; în Ianuarie 1899 pe linia Chicago and Northwestern un tren-postă a făcut, ca încercare, bucata dintre Arion și Arcadia în 22 de secunde, deci cu iuțeala de 164 de chilometri pe cias. Acum câteva luni în Florida, depărtarea între Fleming și Jacksonville, un tren, alcătuit dintr-o locomotivă și trei vagoane, a făcut-o în 5 minute, cu iuțeala de 192 de chilometri pe cias.

Să toate acestea cu locomotivă ordinată, cu aburi.

În Germania iuțeala cea mai mare, până acum căpătată, a fost cea dintre Berlin și Halle, 110 chilometri pe cias. Încercarea făcută în Bavaria din stânga Rinului, acum câteva săptămâni, a dat o iuțeala nițel mai mare.

Să ar putea deci cu mijloacele înțebuințate ajunge până la 120 de chilometri pe cias.

Altfel cu locomotivele electrice. Se cunoaște planul inginerului Zipernowski pentru o cale ferată electrică între Viena și Budapesta, complet lucrat, dar care

nu s'a pus în lucrare pentru că nu e destulă circulație între aceste două capitale și deci nu s-ar putea scoate cheltuielile. Depărtarea de 270 de chilometri între aceste două orașe avea să fie străbătută în 1 cias până la 1 și un sfert, deci cu iuțeala dela 250—300 chilometri pe cias.

Linia Berlin-Hamburg ar fi ceea mai potrivită pentru asemenea linie ferată electrică. S'a și publicat concurs pentru cel mai bun plan de drum de fer electric, care să aibă iuțeala până la 200 de chilometri pe cias și pe care să urmeze repede unul după altul trenuri. Drumul trebuie să fie cu două rînduri de șini (pe unul vor merge dela Berlin la Hamburg, pe celalalt îndărăt). Iuțeala trebuie să fie de cel puțin 200 de chilometri pe cias. Vara aceasta se vor și face încercări cu locomotivele electrice.

Nu e îndoială că se va reuși, căci locomotivele electrice au o multime de superiorități față cu cele cu aburi, între altele că li se poate da putere oricât de mare prin sirme așezate sub sine ori deasupra.

Pentru asemenea iuțeli trebuie schimbată forma locomotivelor și a vagoanelor. Așa, locomotivele vor avea un piept ascuțit ca să spinte aerul, ear pe locomotivă și pe vagoane nu va fi nimic care să mărească frecarea cu aerul.

Înțelege ori cine, că șinele de azi vor trebui largite pentru a ne feri de răsturnări la cănituri, cari deasemenea vor fi pe căt se poate, părăsite sau cel puțin cu rază foarte mare. Șinele vor fi mult mai solide și în loc de-a fi prinse de traverse vor fi zidite în masiv de ciment. Vagoanele etc. vor fi mai mari și cu roate mult mai înalte etc. Pe căt cu putință se vor face drumurile la același nivel și vor trebui altfel de semnale automate pentru primjdie.

În sfîrșit omul va putea săbura cu iuțeala păsărilor după treburile sale: va pleca dimineață din Berlin, va fi la Paris, își va face treburile, și seara se va înturna acasă.

În jurul acestor trenuri va sufla vijelia cea mai îngrozitoare. 290 chlm. pe oră!

FELURIMI.

Aer fluid. Învățării au isbutit să comprimeze aerul așa de tare, încât să devină curgăios. O bucată de carne muiată în aer fluid se sparge, căzând jos, ca sticla. Ghiață, care a fost confundată în astfel de aer, taie sticla ca diamantul. Argintul viu se face tare ca ferul, otelul așa se întărește în aerul fluid, încât un drót de grosimea firului de păr e mai puternic ca un hurduză.

Iubileul mașinii de imblătit. Anul acesta se completează 100 de ani, de când s'a inventat unul din cele mai folosite instrumente de economie, mașina de imblătit. Inventatorul ei a fost un Englez și ea s'a folosit mai întâi pe moșia ducelui de Bedford.

CRONICĂ.

Prințipele Ferdinand și prințesa Maria în horă cu poporul. Zilele trecute, prințipele moștenitor de tron Ferdinand și prințesa Maria ai României, au făcut o preumblare la Broșteni, în Moldova, de unde s-au dus la Dorna. De acolo s-au reîntors cu plutele pe Bistrița.

După masă s-au oprit în piața satului, unde era adunat poporul de acolo și satele de prin prejur la nedee mare. O horă era întinsă. Prințipele și prințesa au privit cu mult interes la joc, și apoi, prinzându-se în horă, au jucat cu fetele și flăcăii. Bucuria și veselia poporului a fost mare.

Numiri. Dl Ican Hățegan, prot. gr.-cat. în Dergea, a fost numit protopop la Cojocna. — Dl Aurel Pop, preot gr.-catholic în Ghiriș, a fost numit de spiritual la institutul de corecțiune din Aiud.

Tîrgul de țeară din Sibiu. Mările tîrg de toamnă din Sibiu s-a ținut în zilele trecute fiind cercetat de o mulțime de oameni. Cumpărările însă sunt în număr mai mic ca altădată. În tîrgul de vite s-au vîndut: 3321 de vite cor-nute (față de 4155 din anul trecut), 563 de cai (600) și 4037 de oi (6108). Sâmbătă a fost așa numitul tîrg slobodă de mărfuri, care asemenea a fost foarte frecuentat. Numai jupâni gheșeftari jidani n'au prea putut face multe afaceri rentabile, având ei sărbătoarea Anului Nou, așa că au trebuit să-și închidă prăvăliile.

Fundațiune nouă. D-nul Nicolau Tămas, protopop onorar și paroch gr.-catholic în Grind, a făcut o fundațiune de 14000 coroane în acții, cu scopul ca venitul anual de 856 cor. să-l folosească școalele gr.-cat. din Grind și Straja, comuna natală a fundatorului. Administrația fundației a concrezut-o consistorului din Blaj.

Sfintire de biserică. La 27 Sept. st. n. a. c. se va face sfintirea bisericii gr.-or. rom. din Galați (lângă Făgăraș) de către I. P. S. S. Metropolitul Ioan Mețianu. — După sfintire urmează banchet, ear' seara petrecere cu dans.

Alegere de profesori la Brașov. Săptămâna trecută s'a făcut de către eforia școalelor medii gr.-or. din Brașov, alegerea profesorilor pentru noul an școlar. Au fost aleși vechii profesori suplenți domnii Nicolae Sulică, Marcu Jantea și profesorul dela institutul teologic pedagogic din Arad d-nul Ioan Petroviciu.

Attentate contra trenului. În Bănat s'au făcut zilele trecute două attentate contra trenului. Unul s'a săvîrtit pe hotarul comunei Vraniuț, unde s'au pus trei talpi de stejar pe șini. Conducătorul mașinii a observat însă pri-mejdia și călătorii au scăpat de o mare nenorocire. Criminalul a și fost prins în persoana păzitorului de tren Csörgő Miklos, care se află acum în temnița dela Biserica-albă. Al doilea attentat s'a comis între Crasova și Anina, unde au pus bucăți de fer pe șini. Si aici s'a putut incunjava o nenorocire, dar călătorul de reie nu a prins.

Peregrini arși. 3 peregrini, cari se intorceau dela Maria-Radna, au intrat într'o sură pe pusta dela Kigyós (lângă Macea). Noaptea s'a aprins, din cauze necunoscute, sura și doi peregrini au ars serum, ear' unul abia va scăpa cu viață.

La concursul de stipendii pentru medici militari s'au înștiințat 103 absolvenți de gimnasiu, între cari 35 din Ungaria și Transilvania 55 au fost impărtășiți de stipendiu.

Un grof - cersitor. Poliția din Paris a prins zilele trecute un cersitor de pe care curgeau zdrențele. Întrebă, că cine este, a dovedit cu acte, că e contele M. A. mai spus că s'a saturat de viață cu domnii cei mari, cari sunt niște jefuitori și idioți. În buzunarele lui s'au aflat mai multe hărți de o mie de franci (lei).

Balade alese. Sub numele acesta a apărut o broșură de balade culese de Teodor A. Bogdan din Bistrița. Cărțicica costă 20 bani și se poate cumpăra dela dinsul.

Luptă cu urșii. Frigul, care a domnit zilele acestea în munții Bârgăului, a minat urșii la câmp. Ei vin să rănească teamă până în apropierea satelor. În hotarul comunei Leș au năvălit într-o turmă și au răpit 24 de oi. Proprietarul și cu feciorul lui au încercat să alunge fierile, dar un urs uriaș s'a aruncat asupra lor. Numai după o luptă grea le-a succed să omoare pe urs.

Bani falsi. Prin Bănat eară au inceput să circule bani falsi de 1 florin, de 5 cor. și de 20 bani. — La tîrgul de vite din Sibiu încă a fost prins un Sécuiu cu 4 hărți false de 10 fl.

Ingrijiri pentru servitorime. Ministerul de interne a dat ordinațione, ca în toate orașele să se institue instituții gratuite pentru mijlocirea de locuri servitorimii, precum și școlile, unde servitorimea fără stăpâni să se poată adăposti la nevoie. Astfel servitorimea în viitor va fi apărată de pungășile agenților.

Înmormântată fără preot. În Baci-Topolea a murit nevasta unui căsător. Când s'a căsătorit, n'a vrut să meargă înaintea sfântului altar, ci numai la matriculantul civil. Preotul catolic, pe care n'au vrut să-l cunoască la căsătorie, n'a luat parte nici la înmormântare, nici clopotele nu a lăsat să se tragă.

La școala de cadetii din Sibiu. Au fost primiți următorii tineri: Const. Streulea, Al. Stoica, St. Stroia, din Sibiu, Eugen David din Sebeșul-săsesc, I. Cloaje din Boiu (comit. Sibiu), Ioan Muntean și Ioan Vătăsan din Brașov. Ear' în cursul pregătitor dela Marburg pentru perfectionarea în limba germană: Al. Codarcea din Turda, Artur Domșa din Seica-mare (comit. Târnava-mare), Nic. Dordea din Vale (comit. Sibiu), Traian Muștiu din Hălmagiu (comit. Arad) și Stefan Pop din Uzini (comit. Treiscaune).

Apropierea alegerilor. Apropierea alegerilor au adus și ceva bun pentru bieții plătitori de dare. Înălță după secere a fost dat ministerul de finanțe ordin, ca dările să se incaszeze cu asprime. Acum, că se apropie alegerile, s'a dat contra-ordin, că orice execuție pentru dări să se amine până după 15 Octombrie. Atunci va fi trecut adeca tămbălăul alegerilor și dacă alegerii nu vor căștiga bani — de-a lui Iuda, bine înțeles, — cel puțin nu vor fi superați pe ministru când vor vota.

Uciș de cai. Din Foeni ni-se scrie: Un servitor din Foeni venind dela Cebza s'a suiat la reinicioare în căruță unor Evrei. Spăriindu-se pe drum caii, a voit să împreassă, dar a căzut între picioarele lor și a căzut de tot, rămânând mort.

Nou avocat. Dl Dr. George Adam anunță, că și-a deschis cancelaria avocatașă în Timișoara-cetate, piața principelui Eugen (Jenő hercég-ter) nr. 3.

In preajma alegerilor. Nici nu s'au inceput alegerile și petrile au inceput să shoare și săngele săurgă. Din Somcuta scrie o foaie ungurească, că deputatul liberal Bamberger Béla a plătit fiecarui alegător câte 30 cor. Din cauza aceasta alegătorii Kosutiști s'au superați și au năvălit asupra celor liberați. S'a incins o bătaie ca într-o lăs și fiindcă nici gendarmii nu i-au putut despărți, au pușcat în grămadă. Doi oameni au căzut morți.

In Merény. și-a ținut fostul deputat liberal Münnich darea de seamă înaintea alegătorilor. La spartul tîrgului au năvălit alegători de-a partidei poporale asupra celor liberali și i-au bătut măr. 3 persoane au fost rănite greu, 4 mai ugor.

In Budapesta. s'a ținut o adunare de oameni înveșăți, între cari au fost și mulți străini. Voind acestia să facă o preumblare până la o comună de lângă Pesta, au fost întimpinați pe drum de cete de băieți, cari au inceput să-i bombardzeze cu bolovani. Credeau adeca, că sunt alegători din partida contrară. Un înveștat rus a fost și rănit. Numai cu greu au putut face domnii Unguri pe cei străini, cari voiau să plece din Ungaria, ca să înțeleagă, că așa e obiceiul în țara noastră la alegeri.

Si tot se mai găsesc Români, cari merg la alegeri!

La fondul de 20 bani intemeiat de Reuniunea sodalilor români din Sibiu. pentru acuizarea unei case cu hală de vînzare pe seama meseriașilor români din Sibiu, au contribuit următorii: Dionisie Pop Mărginean, paroch în Ajnătis (tractul Turdei) pentru sine și pentru nepoții sei Candin și Dionisie Mărginean, școlari în Ludoșul-mureșan 1 cor.; Nicolae Savu, paroch în Răchita, pentru sine, pentru soția sa Ana și fiili sei Ilie și Ioan 1 cor.; Gerasim Nariță, paroch în Sohodol-Poiana (tractul Câmpeni), pentru sine, pentru soția sa presbitera Elisaveta și fiili sei Romul, Gerasim, Pompeiu și Remus Nariță 2 cor.

Esamenele candidaților de înveșători. Consistorul archidiocesan a conces un termen estraordinar de esamene de cuaclificăriune pe 28 Dec. a. c.

La aceste esamene sunt de a se observa într-o toate dispozițiunile din regulamentul pentru facerea esamenului de cuaclificăriune înveșătoriească la institutul pedagogic al archidiocesei gr.-or. române din Transilvania.

Se observă, că la acest termin pot face esamen de emendare și acei candidați, cari au fost respinși din 1 sau 2 obiecte la esamenul din Iunie a. c.

Cereriile pentru admitere la esamenul acesta, instruite cu toate documentele recerute și în original acuse, au să fie înaintate până inclusive 30 Noemvrie a. c. st. v..

Al 11-lea! Zilele acestea s'a solvit din partea „Reuniunii române de înmormântare din Sibiu“ economului Ioan Florea din Sibiu ajutorul statutar pentru decedata sa soție Maria Florea Boariu, fost membru al numitei reuniuni. Aceasta este al 11-lea casă de moarte în sinul reuniunii.

Jidani și anarchismul. In Londra trăiesc la vre-o 1500 de anarchiști, între cari două treimi sunt Jidani. Pe tot s'a constatat, că în toate centrele anarchiștilor o parte însemnată a lor e compusă din fiili lui Israel.

Mișcarea notarilor. Notarii comunali și cercuali din Ardeal au ținut la 8 I. c. în M.-Oșorhei un congres, cu scop de a stării pentru îmbunătățirea stării lor. La congres au luat parte notarii din 13 comitate ardeleni, în număr de vre-o 150, între cari și Români.

Congresul a decis să ceară dela guvern implementarea următoarelor pretenții:

1. Pe lângă fiecare notar communal și cercual să se sistemeze post de subnotar provizoriu cu 800 cor. plată anuală și 200 cor. bani de quartir.

2. Leafa fiecarui notar communal și cercual să se întregească până la 1600 cor. solvibile de către erar.

3. La pensionări să se primească și statorească timpul de serviciu de 35 ani.

4. Dreptul de amendare cu bani — asemenea drepturilor de amendare arătate în art. de lege XVI. ex 1894 și XLIV. ex 1883, precum și cele stabilite pe seama scaunelor orfanale în singuraticele statute comitatense, să se sisteneze.

5. Să se acorde și notarilor comunali și cercuali și subnotarilor dreptul de a pute călători cu prețul de jumătate pe tren și deplină scutire de vamă.

6. Toate acestei să intre în vigoare deja în anul 1902.

TRIPLA-ALIANȚĂ. Ziarnul *Secolo* e informat din Berlin, că bărbații de stat ai Germaniei, Italiei și Austro-Ungariei se vor întîlni pe la finea lui Octombrie în Veneția, pentru a discuta chestiile privitoare la tripla-alianță.

Intrunirea funcționarilor de bănci. În urma unei informații am scris și noi despre acțiunea ce au purtat-o funcționarii băncilor române, în vederea formării unei reuniuni. Apelul ce s'a trimis tuturor funcționarilor de bănci a avut rezultat favorabil. S'a hotărât convocarea intrunirii la Cluj, pe ziua de 18 I. c. Scopul acestei intruniri este de-a discuta asupra mijloacelor mai nimerite, pentru promovarea intereselor funcționarilor, ca acestia să se prezinte și să se discute și chestiunea asigurării viitorului funcționarilor (crearea unui fond de pensii). Desideratele vor fi cuprinse într'un memorand, care se va înainta congresului delegaților (directorilor) ce se va ține în ziua de 20 Septembrie.

Cununie. Ni-se scrie din Blaj: Aici s'a sărbătorit o frumoasă cununie, Duminești, în 8 Septembrie c., la orele 5 p.m. în biserică catedrală. S'a cununat d-soara *Lucreția Bunea* cu dl *Jacob Domșa*, teolog absolut. Nașii au fost Rev. Domn canonice Dr. *Vas. Hossu* cu mama dinsului, văduva protopopeasă Hossu dl *Aurel Domșa*, red. Unirii, cu doamna; preot cununător a fost dl *G. Bărbat*, prot. Blajului. Splendoarea actualui cununie a ridicat-o prezența unei foarte mare număr de public dispuși. După cununie s'a dat un splendid ospet, la care a luat parte elita societății noastre, între care o frumoasă cunună de dame. S'a ținut mai multe toaste și s'a petrecut în veselie până însprij dimineață.

Inecat. Luca Sălăgean din Borgo-Prund, mergând la tîrgul din Dorna, a vrut să-și adape caii. Plecându-se peste fântână, i-a căzut pălăria de pe cap. El a dat iute să o prindă, și-a percutat insă echilibrul și a căzut în fântână, unde s'a inecat.

Copiii la miliție. În Laibach s'a prezentat săptămâna trecută în cancelaria regimentului o femeie cu o droaică de copii. »Mi-ați luat bărbatul la miliție, acum dați de mâncare la copiii, zise nevasta și ei, lăsând copiii acolo. Poliția s'a grăbit însă să-i aducă eară acasă.

Omor. Din Sarcea (comit. Torontal) primim știrea, că Andrei Albu a sărit în drum asupra lui Petru Jivoiu, pe care l-a ucis cu câteva impunșuri de cuțit. Albu spune, că prietenul e muierea.

Din America. Precum știi cetățenii nostri, mulți Români născuți și au dus la America, unde în 2–3 ani munca din greu se silesc să-și adune vre-o doi bani, ca să mai scape de cele năcasuri de acasă. Unii îsbutesc, alții se prăpădesc pe acolo. Mulți dintre ei, că să-și mai potolească dorul de casă și că să știe ce se petrece în patrie, și-au abonat *Foaia Poporului*. Unul dintre abonații nostri, Pavel Borzea din Vîștea-de-jos, care petrece acum în Cleveland, statul Ohio, ne scrie o epistolă mai lungă despre traiul de acolo, din care comunicăm următoarele:

»Cât privește pe Români nostri de aici, cari sunt la vre-o 5–600 în acest oraș mare lucrând la diferite fabrici ca ajutor, pot să zic că sunt bine văzuți pentru diligență, dar pentru necunoașterea limbii engleze și germane sunt îngreiați, căci Români nu vin ca emigranți pe viață, ci numai ca să facă ceva să se ajute la lipsele lor acasă.

Și pentru aceea nu se fac proprietari aici și nici societăți spre a se putea ajuta în casuri de morb, nici drepturi de cetățean nu cer și de aceea nu sunt cunoscuți în cercuri mai largi; căci Românul ține mult la puținul lui de casă și nu se desparte ușor de neamul lui.

Lucrurile merg bine cu fabricile, grave nu prea sunt, plata e dela cel mai puțin 1 dolar 25 centi în sus pe 10 ore căci laia plata se fixează pe cias, nu pe zic.

— La ce nenorociri sunt însă expuși, se vede din o scrisoare trimisă de un Sas tot din Cleveland. Orașul acesta face un tunel pe sub pămînt, prin care vrea să aducă apă din lacul Erie. La tunelul acesta lucru și mulți Sași de-a noi, duși și ei la America tot din cauza născurilor de acasă. Cum sunt departe de oraș, durmău în tunel. Într-o noapte s'a escădat un foc în tunel, 5 lucrători au ars serum, mai mulți s'au înădușit, alții s'au inecat în lac. Între cei arși a fost un Sighișorean, după care a rămas o văduvă cu 6 copii și unul din Hundorf, după care rămân patru copii. La 8 zile după această nenorocire s'a mai aprins un tunel, în care eară s'au prăpădit mulți.

— Un funcționar din Washington a furat 672 mii coroane, eu cari a fugit în Europa. Până acum fugeau hoții noștri la America, acum se vede, că Americanii vreau să ni-i dea pe ai lor nouă.

Căsătorie pentru bani. Un negustor din Dej avea să se logodească cu fată unui negustor din Cluj, care i-a promis ca zește 4000 fl. Logodnicul s'a prezentat cu familia lui, când era însă să-i dea banii, tatăl fetei ii spune, că nu are fără 3000 fl. Mama logodnicului s'a rostit numai decât, că nu permite fiului ei să se însoare și să pentru 1000 fl. a rămas tot lucrul baltă. Poate că spre norocul fetei.

Dragoste de mamă. Nevasta unui negustor din Brașov s'a sinucis zilele trecute de supărare, că i-a murit al treilea și ultimul ei copil. Ea era numai de 31 ani.

Nu vă jucați cu arma! Tărani Stefan Bodo voia să-și schimbe revolverul cu al vecinului seu, Andrei Mig. Pe când povestia era încărcat — și sucindu-l în dreapta și în stânga, revolverul se slobozi chiar în bărbatul ei. Acesta a rămas mort.

Ucis pentru o prună. Din Rimă-Sombat se scrie, că mergând un infanterist într-o grădină cu pruni, proprietarul atâtă s'a înfuriat, încât luând o coasă i-a tăiat gâtul nefericitului soldat, care a rămas mort pe loc. Ucigașul a fost întemnițat.

Din Cut. Ni-se scrie: La noi încă nu s'a inceput prelegerile la școală confesională, la care funcționează doi învățători cu salarul anual de căte 700 coroane unul.

În Cut dela 1870 și până la pensionarea învățătorului celui vechi totdeauna se începea școala cu 1 Septembrie c. n., deși învățătorii de atunci ambii aveau plată de 600 cor. Cesti tineri încep totdeauna mai târziu și finesc mai curând. Cine e cauza la toate acestea?

Cei chemați foarte puțin se interesează de școală și biserică.

În grădina școalei pășunează cai și vităi, banii discului și ai stranelor nici nu s'a depus la vre-o bancă, așa că stau nefructificați. Semne triste!

Un călător.

Din răsboiul cu Prusii (1866). Arhiducele Iosif, comandantul suprem al honvezilor și marele prieten al Tiganiilor, povestea următoarele: »Într-o seară rămăsesem neculcat până către miezul nopții, având mult de lucru. Când să mă găsesc de culcare, aud dintr-o dată vocea postului dela ușa mea strigând: «Halt, wer da!» In curând întră adjutanțul meu și-mi spune, că un soldat tigan vrea să vorbească cu mine. «L-am primit și l-am întrebat, ce vrea. Vine dușmanul! — De unde știi, căci avantposturile n'au simțit nimic? — Dușmanul e încă departe. — Bine, de unde știi dară, că se apropiie? — Vînă la fereastră! Vezi pasările cele multe săbărând? Ele încă dorm noaptea și dacă s'a trezit, e semn că sunt oameni pe acolo. — Tiganiul a svut dreptate. Am alarmat numai decât lagărul și dușmanul surprins s'a retras cu mari pierderi.

Români pistrăti. Referitor la știrea din nr. 156 al ziarului nostru, data că este titlu, părintele Ioan Moldovan declară, că n'a luat parte la tămbălăudinol Sept. c. din Uioara.

Tot în privința aceasta dl Meliton Budugan scrie următoarele:

Subscrisul în 1 Septembrie n., cu acea ocasiune fiind și Dumineacă nu am ieșit din parochia mea, și aşa n'am măncat nici din papricașul contelui Bethlen, și nu am cunoștință nici despre alegerea mea în comitet. M.-Căptălan, 6 Septembrie 1901. Meliton Budugan, paroch gr.-cate.

Rectificare. Povestea Trei sfaturi, publicată în numerii 34 și 35 ai foii ne-a fost comunicată de vechiul nostru colaborator bănățean, Petru Gheorghiu din Tîrnova, și nu de V. A. Urechia, cum s'a pus din greșeală.

Concursuri bis.-școl. Archidiaca gr.-or. Sibiu. Parochia din Bârgău (ppres. Agniti). Diecesa gr.-or. Arad. St. inv. din Batta (presb. Lipovei), Dio- sig (ppr. Orăzii-mari), Covășin (ppr. Sirie).

Misionară răpită. Zilele trecute circula prin foi o veste care părea a fi de necrezut, și anume era vorba, că în vilaietul din Salonic au răpit o misionară americană și încă o damă ce era în societatea ei. Acum vin și amănuntele acestei știri. Misionara americană o chiamă d-șoara Stone, iar companioana sa este o distinsă damă bulgară. Deși li-s-a atrăzat atenția să nu meargă în vilaiet fără o gardă de siguranță, vitezele femeii nu au ascultat. În 3 Sept. când au părăsit Rasliko și voiau să treacă la colonia misionară, niște bandiți le-au răpit. Nu știm acum, cum se simt în prinsoare. Mai știi, misionare fiind dacă nu le va succede să convertească chiar și pe incarnații bandiți. Ce nu sunt în stare femeile. De altcum spre siguranță mai mare, autoritățile au făcut pașii de lipsă pentru eliberarea lor.

Dela petrecerile noastre. La propunerea lui învățător Emanuil Suciu, membru al „Societății junilor“ din Măgărei, s-a aranjat în 1 Sept. a. c. seara o petrecere în scaloă, cu producții teatrale, declamări etc. etc. sub conducerea dînsului, și pe lângă binevoitorul sprigin al lui Ioan Holerga, cleric abă, căruia societatea și pe calea aceasta îi aduce mulțumită.

Petrecerea a succes foarte bine.

După petrecere raportează cassarul societății Michail Holerga, că venitul curat al ei e de 30 cor., cari alăturându-se lângă cele 24 cor. 12 bani, de cari dispune societatea dela claca la holdă etc. se constată, că fondul ei e de 54 cor. 12 bani, din care sumă ne procurăm cărți folositoare pentru biblioteca societății, la care vine și „Foaia Poporului“ pe care o cetește toți membrii cu deosebită placere.

Suprasolviri au fost dela d-nii Ioachim Părău, preot din Agnita 1 cor.; I. Mangosius, inv. luth. 1 cor. Jakobi Michail, not. din loc 60 bani, (căruia îi aducem mulțumită și pentru vorbirea dînsului, adresată societății, care a îmbărbătat mult pe membrii societății, cari înțesc la înaintare în cultură). Tuturor acestora li-se aduce mulțumită pentru binevoitorul sprigin.

Membrii.

Dare de seamă și mulțumită publică. Cu ocazia petrecerii din Feldioara (com. Turzii) impreună cu cântari a incurz în total suma de 155

cor. 80 bani, din care subtrăgându-se spesele 84 cor. 42 bani, rezultă un venit curat de 71 cor. 38 bani, cari conform scopului destinat, s-au predat în folosul bisericei române gr.-or. din loc.

Cu această ocazie au incurz următoarele oferte benevoale:

Dl Iacob Uțiu, Murăș-Ludoș 4 cor.; Donhoffer József, șef de gară, Cucerdea 3 cor.; d-nii Ilariu Făgărășan din loc, George Moga, Murăș-Uioara, Ilyés János, primar în loc, Bonca Vasile, proprietar în loc, cu căte 2 cor.; dl Czelnai József din loc 1 cor. 20 bani, dl Kosa Sándor din loc 1 cor.; Ilie Juvu, proprietar în loc, Rus Sofron, grădinărit în loc și George Murășan, cu căte 80 bani; d-nii Farmasi Albert, subnotar, Cucerdea, Demeter Zsigmond, preot ev. ref. în loc, Bartha Géza, inv. de stat în loc, Gido Géza, telegrafist în gara Cucerdea, Iacob Făgărășan, telegrafist în gara Cucerdea, Dénesi Béla, Herța Diomid și Vasiliu Grindean din loc, cu căte 40 bani; dl Ilgner Otto, arăndator în loc 1 cor. și Miholescu Miklós din loc 40 bani.

Și pe această cale aducem sincere mulțumite mult știm. domni marinimoși, precum și tuturor dlor cari ne-au sprijinit și ajutat. Feldioara, la 12 Septembrie n. 1901. *Eulampiu Negrea*, președinte; *Ilariu Făgărășan*, notar.

Știri mărunte. Directorii băncii industriale din Heilbronn, Fuchs și Keifert, au fost arestați pentru defraudare. Suma defraudării trece peste un milion și jumătate de mărci.

— În biserică din Csepel niște hoți au pătruns în lăuntru și au furat tot ce au aflat mai prețios.

— În Debrején au deținut pe un nebun, care susținea, că el este asasinul împăratului chinez. Caracteristice timpuri!

— În Vérșet și în Krompach au fost arestate bande întregi de falsificatori de bani.

— La Sinaia s-a surpat un munte, acoperind șoseaua Câmpia-Predeal și podul Oraju.

POSTA REDACȚIEI ȘI ADMINISTRATIEI.

Ab. 1790 și lui Gh. Radu, Feldioara-săcuiască. Adresați-vă la dl S. Wagner, Heuplatz nr. 1, Sibiu.

Dlui I. Boca, Teiuș. Scris la librăria W. Kraft în Sibiu.

Dlui N. Gruescu, Gârliste. Să întrebă la apotecă (farmacie).

Din cauza lipsei de loc trebuie să amânăm celealte răspunsuri pe numărul viitor.

Pentru redacție și editură responsabil: Victor Lazăr. Proprietar: Pentru „Tipografia“, societate pe acțiuni: Iosif Marschall.

Franzbranntwein-ul

BRÁZAY.
cel mai răspândit
și mai neșeptionabil mijloc de cură în casă.
Se espadează dela fabrica lui

Coloman Brázay,
Budapesta, IV., Muzeum-körut nr. 23.

52 8-52

Franzbranntwein-ul e un mijloc de neprețuit pentru indivizi de constituție slabă precum și pentru cei înaintați în etate, ajutându-le iute la întărirea corpului.

Feriți-vă de imitațuni.
Fiți cu atenție la marca de apărare.

Se capătă în orice apotecă și în celealte prăvălii.

Avis.

Un ajutor în cancelaria subsemnatului se caută. 20 cor. la lună și toată întreținerea, dacă se pricepe în execuții un venit de 10 cor. la lună etc. Doritorii să-și înainteze actele la subscrișul.

294 2-3

George Buda,

notar cercual,
u. p. Koncza, Alsófehérmegeye.

Fabrică de casse.

Subscrisul îmi iau voie să face atent p. t. publicul meu la

cassele sigure de foc și spargere,

cari se fac în fabrica mea. La mine se fac casse numai din material bun și tare. De aceea rog cu deosebire on. public, care caută casse, să binevoească a fi cu atenție în lista prețurilor la greutatea și măsura indicată pentru ca privindu-le numai pe din afară se nu cufunde cu alte casse ce obvin în comerț, făcute din material slab și ușor.

În fabrica mea se pregătesc (la comandă, după măsură, cu prețuri ieftine) casse și tresori — e pantărate din otel absolut imposibil de a le gări.

Pentru biserică și comune casse după înțelegere cu platire în rate.

Lista prețurilor gratis și franco.

Instalare de lumini Atycelen.

Gustav Moess, [2] 16—
fabrică de casse în Sibiu,
strada Poplăci-mare Nr. 8.



Nr. 552 Prot. 65 1—1

Publicare de licitație.

Pe baza planului și preliminarului de spese aprobate de Preaveneratul consistor archidiecesan sub dto 30 Iunie a. c. nr. 5283 Ep. se va da în întreprindere **zidirea școalei din Oarda-de-sus**, pe calea licitației publice verbale minuende, ce se va ține în cancelaria oficiului parochial din Oarda-de-sus, Dumineca, la 23 Septembrie (6 Octombrie) a. e., la 2 ore d. a.

Prețul de strigare e 6100 cor., dela care licitanții au a depune vadiu de 10%.

Planul, preliminarul de spese și condițiile de licitație se pot vedea ori când la oficiul parochial din Oarda-de-sus.

Sebeș, 30 August (12 Sept.) 1901.

Sergiu Medean,
protopresbiter.

Nr. 820/901. 66 1—1

Publicație.

După ce — la iapa aflată în rătăcire pe hotarul comunei Aciliu nu s'a prezentat nimenea ca stăpân, subscrisa primărie comună pe baza §. 107 din instr. art. de lege XII. — 1894 aduce la cunoștință publică, ca iapa aflată — care este de circa 8—10 ani, de coloare galbenă închisă, și înfierată cu semnul W. se va vinde în 8 Octombrie 1901, la 10 ore a. m., la oficiul comună, prin licitație publică.

Aciliu, în 12 Septembrie 1901.

Primăria comună.



Atelier pentru oroloage nouă,
reparaturi și optică etc.

◆◆◆

Și cea mai neînsemnată comandă se execută prompt și cu reîntoarcere postei și totdeauna cu garanție.

◆◆◆

Prospecte bogat ilustrate
gratis și franco!



Nr. 183 A.
Orologiu de nichel remontoir, 50 mm., calitate bună fl. 3.40, același de calitate mai bună fl. 4.10, același cu 3 copereminte tari fl. 4.40, același cu trei copereminte de calitate mai bună fl. 5.75.

Nr. 194 A.
Orologiu de dame verit. de argint cu coperemint duplu fl. 6.75, același cea mai fină calitate fl. 10.—

[46] 12—52

**Un tinér**

absolvent al școalei comerciale superioare române gr.-or. din Brașov, caută un institut de bancă la care ar putea face praxă pe lângă unele condiții favorabile.

Doritorii a se adresa la administrația acestui ziar.

**Un baiat**

deștept, din casă bună, în etate de 13—14 ani, și care să știe vorbi limba germană și cea maghiară se primește imediat ca **invățăcel** în prăvălia succesorului Fratii Floas et Comp.

Ilie Floas,

comerçant, Mercurea (Szerdahely).

64 1—8

Gustav Dürr,
mechanic.

Magazin de mașini de cusut și de velocipede,
sibiul. Piața-mare nr. 19.



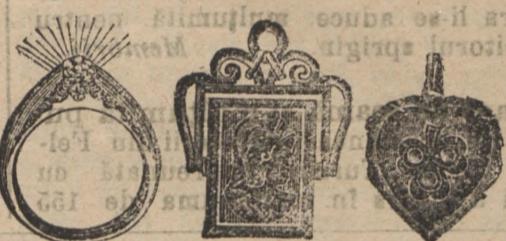
Recomandă depositul meu mare și bine assortat cu toate felurile de mașini de cusut mai renumite din fabrici străine și indigene pe lângă un preț foarte moderat.

Ca specialitate se recomandă masinile de cusut.

Seidel & Naumann, G. M. Pfaff.

Toate acareturile mașinilor de cusut de orice fel precum ace, curele, oleiuri fine și altele se află întotdeauna în depositul meu. Reparaturile la mașinile de cusut de orice fel sunt executate prompt, ieftin și conștientios cu garanție. Pentru fiecare mașină nouă de cusut cumpărată dela mine dau 5 ani garanție.

[42] 8—
Liste de prețuri se trimit la cerere gratis și franco.

**Julius Erös,**

Sibiul, strada Cisnădiei nr. 5.

Cel mai mare deposit de oroloage, juvaericale, argintări și aurării din Transilvania, recomandă ieftin și bun toate produsele ciasornicăriilor, juvaergiilor și opticiilor.



Nr. 200 A.

Orologiu de dame verit. de aur, 14 carate, 30 mm. diametru, frumos gravat, cu coperemint duplu fl. 20.—, același în calitate mai bună fl. 30.—, același de argint fl. 7.50.



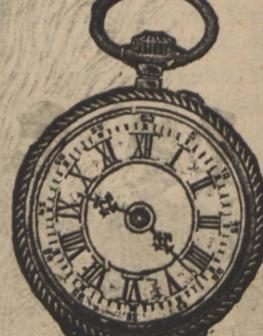
Nr. 187 A.

Orologiu de domni remontoir de ruoz (Neusilber), cu 3 copereminte tari și frumoase, 50 mm., și exact fl. 4.50, același în calitate mai bună fl. 5.50, același de argint fl. 6.75, același de argint mai bun fl. 8.50.



Nr. 196 A.

Orologiu de dame verit. de aur, 14 carate, foarte frumos fl. 20.75, același foarte tare fl. 27.50.



Nr. 123 A.

Orologiu de oțel negru, frumos și cu garanție fl. 3.40, același cu mașinerie foarte bună fl. 4.50, același cu coperemint duplu fl. 4.50, același cu coperemint cu mașinerie foarte bună fl. 7.50.